



भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण
AIRPORTS AUTHORITY OF INDIA

(By Speed post & Email)

सं: एएआइ /बी डी /कोहिमा /2021-22/

No.: AAI/BD/Kohima/2021-22/

दिनांक: 06.04.2021

Date: 06.04.2021

सेवा में,

मेसर्स क्रिएटिव ग्रुप।

एस -21, मुख्य छतरपुर रोड,

छतरपुर,

नई दिल्ली -110074

To,

M/s Creative Group.

S-21, Main Chhatarpur Road,

Chhatarpur,

New Delhi -110074

E-mail: gurpreet2010@creativegroup.co.in

कार्य का नाम: नागालैंड राज्य, भारत में कोहिमा के पास चित्तू में ग्रीनफील्ड हवाई अड्डे के विकास के लिए विस्तृत परियोजना रिपोर्ट तैयार करने के लिए परामर्श सेवाएं।

Name of work: Consultancy Services for Preparation of Detailed Project Report for Development of Greenfield Airport at Chiethu near Kohima in Nagaland State, India.

संदर्भ: उपरोक्त कार्य हेतु दिनांक 24.02.2021 को खोली गई वित्तीय ई-निविदा आई. डी.-2020_AAI_62911_1।

Ref: Financial E-Bid for the above work opened on 24.02.2021 (Tender ID-2020_AAI_62911_1).

महोदय,
Dear Sir,

1. अध्यक्ष, भा.वि.प्रा. की ओर से उपरोक्त निर्दिष्ट कार्य हेतु आपकी ई-निविदा को आपके द्वारा उद्धृत रकम रु. 79,00,000/- (रुपए अठ्ठासी लाख मात्र) जिसमें जी.एस.टी. को छोड़कर किसी भी कानून के अंतर्गत लगाए गए अन्य सभी लागू कर, ड्यूटी, शुल्क, रॉयल्टी प्रभार आदि शामिल हैं, एतद्वारा स्वीकार किया जाता है।

NK Singh
06/04/2021
AemCBN

Your e-tender for the work mentioned above is hereby accepted on behalf of the Chairman, Airports Authority of India, for an amount of Rs. 79,00,000/- (*Rupees Seventy Nine Lakhs only*) quoted by you, which is inclusive of all taxes, duties, cess, fee, royalty charges etc. levied under any statute but exclusive of GST (Goods & Service Tax).

2. सहायक महाप्रबंधक (व्यापार विकास), कार्यालय - कार्यकारी निदेशक (एलएम एवं बीडी) कमरा क्रमांक- 305, तीसरी मंजिल, सी-ब्लॉक, राजीव गांधी भवन, सफदरजंग हवाई अड्डा, नई दिल्ली-110003 इस कार्य के प्रभारी अधिकारी होंगे। आपसे अनुरोध है कि आप दिनांक 22.04.2021 तक सहायक महाप्रबंधक (व्यापार विकास), कार्यालय - कार्यकारी निदेशक (एलएम एवं बीडी) कमरा क्रमांक- 305, तीसरी मंजिल, सी-ब्लॉक, राजीव गांधी भवन, सफदरजंग हवाई अड्डा, नई दिल्ली-110003 के कार्यालय में संविदा करार पर हस्ताक्षर करने व उसे पूरा करने हेतु उपस्थित हो। संविदा करार 100/- रुपये (मात्र सौ रुपये) मूल्य के न्यायिकेतर (नॉन-ज्यूडीशियल) स्टैम्प पेपर पर निश्पादित किया जाएगा तथा स्टैम्प पेपर की लागत आपके द्वारा वहन की जाएगी।

Assistant General Manager (Business Development), O/o Executive Director (LM&BD), Room NO. 305, 3rd Floor, C-Block, Rajiv Gandhi Bhawan, Safdarjung Airport, New Delhi-110003 shall be the Officer-in-Charge for this work. You are requested to attend the office of Assistant General Manager (Business Development), Room No. 305, 3rd Floor, C-Block, Rajiv Gandhi Bhawan, Safdarjung Airport, New Delhi-110003 by 22.04.2021 to sign and complete the contract agreement. The contract agreement shall be executed on a non-judicial stamp paper of value Rs. 100/- (Rupees one hundred only) and the cost of the stamp paper shall be borne by you.

3. कृपया ध्यान दें कि आपकी फर्म द्वारा जमा किया गया अर्नेस्ट मनी डिपॉजिट (EMD) निल है क्योंकि आपकी फर्म को MSME होने के कारण निविदा दस्तावेज के क्लॉज-3.15 के अनुसार छूट दी गई है। निविदा दस्तावेज के क्लॉज 10.3 की शर्त के अनुसार, इस पत्र के जारी होने की तारीख से 15 दिनों के भीतर रु 3,95,000 / - (रुपए तीन लाख पचास हजार केवल) अनुबंध प्रदर्शन की गारंटी के लिए जमा करवाने का कष्ट करे।

Please note the Earnest Money Deposit (EMD) deposited by your firm is **Nil** as your firm being an MSME is exempted as per Clause-3.15 of tender document. Please deposit Rs. 3,95,000/- (*Rupees Three Lakhs Ninety Five Thousand only*) towards Contract Performance Guarantee within 15 days from the date of issue of this letter as per condition of Clause 10.3 of tender document.

NK Gupta
06/04/2021
AGM CBM

4. आपसे अनुरोध है कि आप ठेका श्रम (विनियमन एवं उन्मूलन) अधिनियम 1970 और ठेका श्रम (विनियमन एवं उन्मूलन) केंद्रीय नियम 1971, बाल श्रम (निषेध एवं वनियमन) अधिनियम 1986, निर्माण श्रमिक (रोजगार का विनियमन और सेवा की शर्तें) अधिनियम 1996 भवन और अन्य निर्माण कामगार कल्याण उपकर अधिनियम 1996 का अनुपालन करेंगे।

You are requested to comply with the provision of Contract Labour (Regulation and Abolition) Act 1970 and Contract Labour (Regulation and Abolition) central rules 1971, Child labour (Prohibition & Regulation) Act 1986, Construction workers (Regulation of Employment and Conditions of Service) Act 1996, Building and other Construction workers welfare cess Act 1996.

5. आपसे अनुरोध है कि आप सहायक महाप्रबंधक (व्यापार विकास), कार्यालय - कार्यकारी निदेशक (एलएम एवं बीडी) कमरा क्रमांक- 305, तीसरी मंजिल, सी-ब्लॉक, राजीव गांधी भवन, सफदरजंग हवाई अड्डा, नई दिल्ली -110003 से तुरंत संपर्क करें जो कि आपको कार्य से संबन्धित विवरण प्रदान करेंगे।

कार्य स्थल संबंधी गतिविधियों / अनुमतियों के लिए भी आपसे सहायक महाप्रबंधक) व्यापार विकास से संपर्क करने का अनुरोध किया जाता है जो कार्य स्थल प्रवेश अनुमति के लिए समन्वय हेतु राज्य सरकार अधिकारीगण का संपर्क विवरण प्रदान करने की व्यवस्था करेंगे।

You are also requested to contact Assistant General Manager (Business Development), Room No. 305, 3rd Floor, C-Block, Rajiv Gandhi Bhawan, Safdarjung Airport, New Delhi-110003 immediately who will provide details related to the work.

For site related activities / permissions also, you are requested to contact with Assistant General Manager (Business Development), who will provide contact details of concerned state govt. authorities for coordination purpose regarding site entry permissions to carry out the survey work.

6. कृपया ध्यान दें कि कार्य निष्पादन के लिए प्रदत्त समय 120 दिन हैं तथा उसकी गणना इस पत्र के जारी होने की तिथि के 7 वें दिन से की जाएगी।

Please note that time allowed for carrying out the work shall be 120 days and same shall be reckoned from 7th day of issue of this letter.

7. भविष्य में इस कार्य से संबंधित पत्राचार सामान्यता प्रभारी अधिकारी के साथ होनी चाहिए।

Any future correspondence in connection with the contract should normally be addressed to the Officer- in -Charge.

NK Gupta
06/04/2021
AGM/BN

8. कृपया पावती भेजें तथा इसके साथ संलग्न इस पत्र की दूसरी प्रति पर विधिवत हस्ताक्षर करने के उपरांत स्वीकृति के प्रमाणस्वरूप इसे अधोहस्ताक्षरी को वापस भेजें।

Please acknowledge the receipt and return the duplicate copy of this letter enclosed herewith after signing it to the undersigned as a token of acceptance.

9. यदि कोई विसंगति पाई जाती है तो अंग्रेजी पाठ ही मान्य होगी।
In case of any discrepancy is found then English version will be taken as correct

Encl : Bill of Quantity (BOQ.)

भवदीय,
Yours Sincerely,

NK Gupta
06/04/2021
(एन के गुप्ता)

(N. K. Gupta)

सहायक महाप्रबंधक (व्यापार विकास)

Assistant General Manager (Business Development)

कार्यालय - कार्यपालक निदेशक (एलएम एवं बीडी)

O/o Executive Director (LM&BD)

अध्यक्ष, भारतीय विमानपत्तन प्राधिकरण के लिए व उनकी तरफ से

For and on behalf of the Chairman, Airports Authority of India

Bill of Quantities (BOQ)

Name of Work : Consultancy Services for Preparation of Detailed Project Report for Development of Greenfield Airport at Chiethu near Kohima in Nagaland State, India.

Tender ID-2020_AAI_62911_1

Agency: M/s Creative Group

Sl.No	Description of Work / Item(s)	Qty	Units	Tendered Rate(in Rs.) inclusive of all Taxes except GST
1	Providing Consultancy Services for Preparation of Detailed Project Report for Development of Greenfield Airport at Chiethu near Kohima in Nagaland State, complete as per the detailed scope of work as described in tender document.	1	Each Job	79,00,000/-
	Total in Figures(in Rs.)			79,00,000/-
	Amount in Words: Rupees Seventy Nine Lakhs only			

NK Gupta
06/04/2021
(N.K. Gupta)

Assistant General Manager (BD)